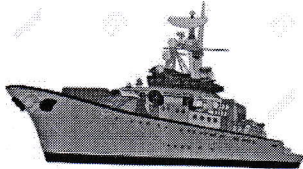


نام: نام خانوادگی: پایه: نهم کلاس: نوبت: دی ماه درس: عربی طراح سوال: خانم دبیری	« بسمه تعالی » اداره کل آموزش و پرورش خراسان رضوی اداره آموزش و پرورش ناحیه ۳ دبیرستان دخترانه دوره اول امام حسین علیه السلام شماره ۳	شماره صندلی: تاریخ امتحان: مدت امتحان: ۵۰ دقیقه تعداد سوال: ۱۳ تعداد صفحات: ۳ نام دبیر:
ردیف	مهارت واژه شناسی ۲ نمره	بارم
۱	نام عربی هر تصویر را در عبارت زیر یافته و در نقطه چین بنویسید. « السَّفِينَةُ الْحَرِيَّةُ اقْتَرَبَتْ وَتَزَلَّ مِنْهُمْ جُنُودٌ » سَفِينَةٌ..... جُنُودٌ.....	۵/۰
۲	در هر ردیف یک کلمه با دیگر کلمات از نظر مفهوم یا قواعد ناهم‌آهنگ است، آن کلمه را مشخص کنید. الف) اِصْعَدُ ☒ يَرْجِعُ ☐ تَذَهَبْنَ ☐ تَشْرِيْنٌ ☐ ب) الطَّالِبَةُ ☐ الجامعة ☐ الجزيرة ☒ الأستاذ ☐	۵/۰
۳	کلمات مترادف و متضاد را پیدا کنید و دو به دو کنار هم بنویسید. (دو کلمه اضافی است) «فَجَاءَ - جَمال - إِخوة - بَغْتَةً - قُبْحٌ - بَنَاتٌ»بَغْتَةً = فَجَاءَ.....قُبْحٌ # جَمال.....	۵/۰
	فقط ترجمه واژه هایی که زیر آنها خط کشیده شده است را مشخص کنید. الف) بَدَأَ بِالْبُكَاءِ وَقَبِلَ أَخَاهُ ب) كَانَتْ مِيَاهُ الْبَحْرِ هَادِئَةًبُورِيَّةً.....	۵/۰
مهارت ترجمه ۷ نمره		
۵	جملات زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف) أَذْكَرُ رَبِّي عِنْدَ جُلُوسِي. (۱) یاد من پروردگارم هنگام نشستنم. ب) «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لِمَ تَقُولُونَ مَا لَا تَفْعَلُونَ» (۱/۲۵) ای کسانی که ایمان آورده اید چرا می گویید چیز را که انجام نمی دهید. ج) هُوَ ظَنُّ أَنَّ الْحَمَامَةَ تُشَجِّعُهُ عَلَى الْخُرُوجِ. (۱) او گمان کرد که کبوتر شوقی نکند او را بر خروج. د) جُسُورٌ كَثِيرَةٌ بَاقِيَةٌ، عَلَى الْأَذْهَابِ لِصُنْعِهَا. (۱) پل های بسیاری باقی مانده است باید بروم برای ساختن آن. ه) وَقَالَ لِلْفَرِيقِ الثَّالِثِ: يَا طَالِبَاتُ أَطْبِخْنَ طَعَامًا. (۱/۲۵) وگفت به گروه سوم، دانش آموزان! (فر) بپزید غذایم.	۵/۵
۶	ترجمه صحیح را علامت بزنید. الف) حَدَّثَ التَّصَادُمِ أَمَامِي وَبَدَأْتُ بِالْبُكَاءِ فَجَاءَ. ۱- تصادف جلوی من اتفاق افتاد و ناگهان شروع به گریه کردم. ☒ ۲- مقابلم تصادف کرد و ناگهان شروع به گریه کردم. ☐	۱

	ب) « لَا يَشْكُرُ اللَّهُ مَنْ لَا يَشْكُرُ النَّاسَ. » ۱- کسی که شکر گذار مردم نیست شکر گذار خدا هم نخواهد بود. ☐ ۲- شکر گذاری نمی کند از خدا کسی که از مردم سپاسگذاری نمی کند. ☒									
۷	ترجمه جملات زیر را با کلمات مناسب کامل کنید. الف) هُوَ قَسَمَ الْمَرْزُوعَةَ إِلَى نِصْفَيْنِ بِذَلِكَ النَّهْرِ. او..... مزرعه را با آن رود به دو نیمه. ب) لَا تَخْرُجِي وَخُذِي، أَخْرُجِي مَعَ أُمِّكَ. به تنهایی خارج شو، با مادرت خارج شو.	۵/.								
مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۲ نمره										
۸	موارد خواسته شده را بنویسید. يَتَعَامَلُ: وزن يَسْتَعْمَلُ اِسْتِمَاع: حروف اصلی: سَمِعَ	۵/.								
۹	با انتخاب فعل مناسب جملات را کامل کنید. (۱) الطُّلَابُ واجباتِهِمْ قَبْلَ سَاعَةٍ. (۲) التَّلْمِيزَاتُ إِلَى السَّفَرَةِ الْعِلْمِيَّةِ غَدًا. (۳) أَيُّهَا الْمُوظَّفُ ارْجِعْ إِلَى عَمَلِكَ! (۴) يَا لَعِبَانِ كُرَّةَ الْمَنْضَدَةِ بَعْدَ أُسْبُوعَيْنِ. (۵) يَا زَمِيلَاتِي، رَجِعْنَ إِلَى الْمُسْتَقْبَلِ. (۶) يَا صَدِيقِي، سَيَّارَتَكَ أَمَامَ الْجِسْرِ.	۵/۱								
مهارت درک و فهم ۳ نمره										
۱۰	کلمات ستون الف را به ستون ب متصل کنید. (در ستون ب یک کلمه اضافی است) <table><tr><th>ستون الف</th><th>ستون ب</th></tr><tr><td>۱- مَكَانٌ مَنَاسِبٌ لِلْعُبُورِ الْمَشَاةِ</td><td>الدُّخَانُ</td></tr><tr><td>۲- الشَّخْصُ الَّذِي لَا يَسْمَعُ جَيِّدًا</td><td>الرَّصِيفُ</td></tr><tr><td>۳- الشَّيْءُ الَّذِي يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ</td><td>ثَقِيلُ السَّمْعِ</td></tr></table> شارع	ستون الف	ستون ب	۱- مَكَانٌ مَنَاسِبٌ لِلْعُبُورِ الْمَشَاةِ	الدُّخَانُ	۲- الشَّخْصُ الَّذِي لَا يَسْمَعُ جَيِّدًا	الرَّصِيفُ	۳- الشَّيْءُ الَّذِي يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ	ثَقِيلُ السَّمْعِ	۷۵/.
ستون الف	ستون ب									
۱- مَكَانٌ مَنَاسِبٌ لِلْعُبُورِ الْمَشَاةِ	الدُّخَانُ									
۲- الشَّخْصُ الَّذِي لَا يَسْمَعُ جَيِّدًا	الرَّصِيفُ									
۳- الشَّيْءُ الَّذِي يَصْعَدُ مِنَ النَّارِ	ثَقِيلُ السَّمْعِ									
۱۱	معنای کدام گزینه مطابق با حقیقت نیست ؟ الف) الْمُسْتَشْفَى مَكَانٌ يَرَقُدُ فِيهِ الْمَرِيضُ لِلْعِلَاجِ ☐ ب) قَبْلَ تَصَادُمِ سَيَّارَتَيْنِ يَأْتِي شَرْطِيُّ الْمُرُورِ. ☒ ج) النَّصْرُ مَعَ الصَّبْرِ دَائِمًا. ☐ د) الْمُوَاصَلَةُ، إِدَامَةُ الْعَمَلِ وَالِاسْتِمْرَارِ عَلَيْهِ. ☐	۲۵/.								

عاطفة طالبة مُجِدَّةٌ . هي تَذْهَبُ إلى المَدْرَسَةِ مَعَ والدِها كُلَّ صَبَاحٍ . مَدْرَسَتُها في شارعٍ بهشتي . في صَبَاحِ أَحَدِ الْأَيَّامِ هي ذَهَبَتْ إلى مَدْرَسَتِها وَحِيدَةً . عندما عَبَّرَتْ مِنَ الشَّارِعِ مَانْظَرَتْ إلى اليمينِ واليسارِ وَتَصَادَمَتْ بِالسَّيَّارَةِ وَرَقَدَتْ فِي المُسْتَشْفَى لِمُدَّةٍ ثَلَاثَةِ أَيَّامٍ وَ بَعْدَ الخُرُوجِ مِنَ المُسْتَشْفَى هي قَرَأَتْ قَوَانِينَ المُرُورِ بِدِقَّةٍ وَ شَرَحَتْ لِصَدِيقَاتِها.

الف) تَذْهَبُ عاطفة إلى المَدْرَسَةِ وَحِيدَةً كُلَّ صَبَاحٍ ☐ صحيح ☒ غلط

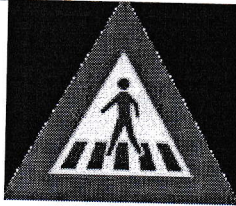
ب) رَقَدَتْ عاطفة في المُسْتَشْفَى يَوْمَيْنِ . ☐ صحيح ☒ غلط

ج) لِمَنْ شَرَحَتْ عاطفة قَوَانِينَ المُرُورِ؟ سُجَّيْمَةَ لِصَدِيقَاتِها

د) لِمَاذَا تَصَادَمَتْ عاطفة بِالسَّيَّارَةِ؟ لِأَنَّ عَبَّرَتْ مِنَ الشَّارِعِ مَانْظَرَتْ إلى اليمينِ واليسارِ

مهارت مکالمه ۱ نمره

۱- باتوجه به تصویر پاسخ دهید.



الف) ما مَعْنَى هَذِهِ العَلَامَةِ؟ يُحْذَرُ السَّيَّارَةِ

۲- مَنْ أَنْتِ؟ أَسَاطِلِيَّة

۳- مَنْ هِيَ مُدْرَسَةُ اللُّغَةِ العَرَبِيَّةِ؟ هِيَ سَيِّدَةُ دَبْرِي

أَسْأَلُ اللهَ تَوْفِيقُكَ وَنَجَاحَكَ فِي كُلِّ الْأُمُورِ 😊

جمع بارم: ۱۵ نمره

نمره روان خوانی: ۳ نمره نمره مکالمه: ۲ نمره